

## 2.5 Dati tecnici

## 2.5 Technical data

## 2.5 Technische Daten

30  Kg 1.4	n <sub>1</sub> = 2800				XA		XC - XF					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC		XF
	5	560	0.89	—	14	0.92	5.6	0.37	2.5	B5/B14	B5	B14
7.5	373	0.86	—	16	0.72	8	0.37	2.0	63	56	63	56
10	280	0.84	—	16	0.56	11	0.37	1.5	—	56	63	56
15	187	0.81	—	17	0.41	15	0.37	1.1	—	63	56	63
20	140	0.76	—	15	0.29	13	0.25	1.2	—	56	63	56
25	112	0.74	—	16	0.25	16	0.25	1.0	—	63	56	63
30	93	0.71	—	13	0.18	13	0.18	1.0	—	56	63	56
40	70	0.65	—	16	0.18	16	0.18	1.0	—	63	56	63
50	56	0.62	—	15	0.14	14	0.13	1.1	—	56	63	56
65	43	0.57	—	17	0.13	17	0.13	1.0	—	63	56	63
80	35	0.54	—	13	0.09	13	0.09	1.0	—	56	63	56
100	28	0.52	—	12	0.07	16	0.09	0.8	—	63	56	63
30  Kg 1.4	n <sub>1</sub> = 1400				XA		XC - XF					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC		XF
	5	280	0.87	0.40	19	0.64	6.5	0.22	2.9	63	56	63
7.5	187	0.84	0.40	21	0.49	9	0.22	2.2	—	63	56	63
10	140	0.82	0.40	22	0.40	12	0.22	1.8	—	63	56	63
15	93	0.77	0.30	22	0.28	17	0.22	1.3	—	63	56	63
20	70	0.72	0.20	19	0.19	18	0.18	1.1	—	63	56	63
25	56	0.69	0.20	21	0.18	21	0.18	1.0	—	63	56	63
30	47	0.66	0.20	20	0.15	18	0.13	1.1	—	63	56	63
40	35	0.59	0.20	21	0.13	21	0.13	1.0	—	63	56	63
50	28	0.55	0.20	19	0.10	17	0.09	1.1	—	63	56	63
65	22	0.51	0.10	20	0.09	20	0.09	1.0	—	63	56	63
80	18	0.48	0.10	17	0.06	16	0.06	1.0	—	63	56	63
100	14	0.45	0.10	14	0.05	18	0.06	0.8	—	63	56	63
30  Kg 1.4	n <sub>1</sub> = 900				XA		XC - XF					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC		XF
	5	180	0.85	—	23	0.51	5.9	0.13	3.9	63	56	63
7.5	120	0.82	—	25	0.38	9	0.13	2.9	—	63	56	63
10	90	0.80	—	25	0.30	11	0.13	2.3	—	63	56	63
15	60	0.75	—	25	0.21	15	0.13	1.6	—	63	56	63
20	45	0.69	—	22	0.15	19	0.13	1.2	—	63	56	63
25	36	0.66	—	24	0.14	23	0.13	1.1	—	63	56	63
30	30	0.63	—	21	0.10	18	0.09	1.2	—	63	56	63
40	23	0.55	—	24	0.10	21	0.09	1.1	—	63	56	63
50	18	0.52	—	21	0.08	16	0.06	1.1	—	63	56	63
65	14	0.48	—	22	0.07	20	0.06	1.1	—	63	56	63
80	11	0.44	—	19	0.05	11	0.03	1.7	—	63	56	63
100	9	0.42	—	15	0.03	13	0.03	1.1	—	63	56	63
30  Kg 1.4	n <sub>1</sub> = 500				XA		XC - XF					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC		XF
	5	100	0.83	—	29	0.36	—	—	—	63	56	63
7.5	67	0.80	—	31	0.27	—	—	—	—	63	56	63
10	50	0.77	—	31	0.21	—	—	—	—	63	56	63
15	33	0.72	—	31	0.15	—	—	—	—	63	56	63
20	25	0.66	—	26	0.10	—	—	—	—	63	56	63
25	20	0.62	—	27	0.09	—	—	—	—	63	56	63
30	17	0.59	—	25	0.07	—	—	—	—	63	56	63
40	13	0.51	—	28	0.07	—	—	—	—	63	56	63
50	10	0.48	—	25	0.06	—	—	—	—	63	56	63
65	8	0.43	—	25	0.05	—	—	—	—	63	56	63
80	6	0.40	—	20	0.03	—	—	—	—	63	56	63
100	5	0.38	—	16	0.02	—	—	—	—	63	56	63

\* ATTENZIONE: la coppia massima utilizzabile [T<sub>2M</sub>] deve essere calcolata utilizzando il fattore di servizio: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* WARNING: Maximum allowable torque [T<sub>2M</sub>] must be calculated using the following service factor : T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* ACHTUNG: das max. anwendbare Drehmoment [T<sub>2M</sub>] muss mit folgendem Betriebsfaktor berechnet werden: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'





## 2.5 Dati tecnici

## 2.5 Technical data

## 2.5 Technische Daten

40	n <sub>1</sub> = 2800				XA		XC - XF											
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC					
										B5/B14			XF					
Kg 2.4	5	560	0.88	—	25	1.67	11.3	0.75	2.2	71	63	—	71	63	56	71	63	—
	7.5	373	0.87		30	1.3	17	0.75	1.8									
	10	280	0.86		31	1.1	22	0.75	1.4									
	15	187	0.82		32	0.76	32	0.75	1.0									
	20	140	0.80		31	0.57	30	0.55	1.0									
	25	112	0.76		27	0.41	24	0.37	1.1									
	30	93	0.73		35	0.47	28	0.37	1.3	—	56	—	71	63	56	71	63	—
	40	70	0.70		33	0.35	24	0.25	1.4									
	50	56	0.65		30	0.27	28	0.25	1.1									
	65	43	0.61		28	0.21	24	0.18	1.2									
	80	35	0.58		26	0.16	21	0.13	1.3									
	100	28	0.55		25	0.13	24	0.13	1.0									

40	n <sub>1</sub> = 1400				XA		XC - XF											
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC					
										B5/B14			XF					
Kg 2.4	5	280	0.87	0.80	34	1.14	16.3	0.55	2.1	71	63	—	71	63	56	71	63	—
	7.5	187	0.85	0.80	40	0.92	24	0.55	1.7									
	10	140	0.83	0.70	41	0.73	31	0.55	1.3									
	15	93	0.79	0.50	42	0.52	30	0.37	1.4									
	20	70	0.76	0.50	40	0.39	38	0.37	1.0									
	25	56	0.72	0.40	35	0.29	31	0.25	1.1									
	30	47	0.68	0.40	41	0.29	35	0.25	1.2	—	56	—	71	63	56	71	63	—
	40	35	0.64	0.30	38	0.22	38	0.22	1.0									
	50	28	0.59	0.30	38	0.19	36	0.18	1.1									
	65	22	0.54	0.20	35	0.15	31	0.13	1.1									
	80	18	0.52	0.20	33	0.12	31	0.11	1.1									
	100	14	0.49	0.20	28	0.08	30	0.09	0.9									

40	n <sub>1</sub> = 900				XA		XC - XF											
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC					
										B5/B14			XF					
Kg 2.4	5	180	0.85	—	42	0.93	16.7	0.37	2.5	71	63	—	71	63	56	71	63	—
	7.5	120	0.83		48	0.72	25	0.37	2.0									
	10	90	0.81		48	0.56	32	0.37	1.5									
	15	60	0.76		49	0.40	45	0.37	1.1									
	20	45	0.74		46	0.29	39	0.25	1.2									
	25	36	0.69		42	0.23	33	0.18	1.3									
	30	30	0.65		48	0.23	37	0.18	1.3	—	56	—	71	63	56	71	63	—
	40	23	0.61		42	0.16	33	0.13	1.3									
	50	18	0.55		42	0.14	38	0.13	1.1									
	65	14	0.51		39	0.11	32	0.09	1.2									
	80	11	0.48		37	0.09	37	0.09	1.0									
	100	9	0.45		30	0.06	29	0.06	1.0									

40	n <sub>1</sub> = 500				XA		XC - XF											
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC					
										B5/B14			XF					
Kg 2.4	5	100	0.83	—	51	0.64	7.1	0.09	7.1	71	63	—	71	63	56	71	63	—
	7.5	67	0.81		58	0.50	10	0.09	5.5									
	10	50	0.79		59	0.39	14	0.09	4.4									
	15	33	0.73															


**2.5 Dati tecnici**
**2.5 Technical data**
**2.5 Technische Daten**

50  Kg 4.0	n <sub>1</sub> = 2800				XA			XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC B5/B14			Input - IEC				XF				
	5	560	0.89		44	2.9	22.8	1.5	1.9				80	71	—	80	71	63	80	71	—
5.0	7.5	373	0.88		51	2.3	34	1.5	1.5												
	10	280	0.86		54	1.8	44	1.5	1.2												
	15	187	0.84		57	1.3	47	1.1	1.2												
	20	140	0.81		58	1.0	42	0.75	1.4												
	25	112	0.78		50	0.75	50	0.75	1.0												
	30	93	0.75		55	0.71	42	0.55	1.3												
	40	70	0.72		54	0.63	54	0.55	1.0												
	50	56	0.68		56	0.48	43	0.37	1.3												
	65	43	0.64		53	0.37	53	0.37	1.0												
	80	35	0.61		48	0.29	41	0.25	1.2												
	100	28	0.58		45	0.23	35	0.18	1.3												
50  Kg 4.0	n <sub>1</sub> = 1400				XA			XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC B5/B14			Input - IEC				XF				
	5	280	0.87	1.2	62	2.1	26.7	0.9	2.3												
	7.5	187	0.86	1.2	70	1.6	40	0.9	1.8												
	10	140	0.84	1.0	73	1.3	52	0.9	1.4												
	15	93	0.80	0.80	74	0.90	74	0.9	1.0												
	20	70	0.78	0.70	75	0.71	58	0.55	1.3												
	25	56	0.74	0.60	65	0.51	47	0.37	1.4												
	30	47	0.71	0.60	66	0.46	53	0.37	1.2												
	40	35	0.67	0.50	69	0.38	68	0.37	1.0												
	50	28	0.62	0.40	70	0.33	53	0.25	1.3												
	65	22	0.58	0.40	64	0.25	64	0.25	1.0												
	80	18	0.54	0.40	60	0.20	53	0.18	1.1												
	100	14	0.51	0.30	55	0.16	45	0.13	1.2												
50  Kg 4.0	n <sub>1</sub> = 900				XA			XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC B5/B14			Input - IEC				XF				
	5	180	0.85		75	1.66	33.8	0.75	2.2												
	7.5	120	0.84		83	1.23	50	0.75	1.6												
	10	90	0.82		86	0.98	66	0.75	1.3												
	15	60	0.78		88	0.71	68	0.55	1.3												
	20	45	0.75		87	0.54	59	0.37	1.5												
	25	36	0.71		75	0.40	70	0.37	1.1												
	30	30	0.67		79	0.37	79	0.37	1.0												
	40	23	0.63		75	0.28	67	0.25	1.1												
	50	18	0.59		80	0.26	78	0.25	1.0												
	65	14	0.54		74	0.20	67	0.18	1.1												
	80	11	0.51		67	0.16	56	0.13	1.2												
	100	9	0.47		58	0.12	45	0.09	1.3												
50  Kg 4.0	n <sub>1</sub> = 500				XA			XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC B5/B14			Input - IEC				XF				
	5	100	0.84		92	1.15	14.3	0.18	6.4												
	7.5	67	0.82		100	0.85	21	0.18	4.7												
	10	50	0.80		104	0.68	28	0.18	3.8												
	15	33	0.75		106	0.49	39	0.18	2.7												
	20	25	0.72		104	0.38	50	0.18	2.1												
	25	20	0.68		88	0.27	58	0.18	1.5												
	30	17	0.63		98	0.27	65	0.18	1.5												
	40	13	0.59		95	0.21	81	0.18	1.2												
	50	10	0.54		94	0.18	93	0.18	1.0												
	65	8	0.50		86	0.14	56	0.09	1.5												
	80	6	0.46		77	0.11	63	0.09	1.2												
	100	5	0.43		61	0.07	74	0.09	0.8												

\* **ATTENZIONE:** la coppia massima utilizzabile [T<sub>2M</sub>] deve essere calcolata utilizzando il fattore di servizio: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* **WARNING:** Maximum allowable torque [T<sub>2M</sub>] must be calculated using the following service factor : T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* **ACHTUNG:** das max. anwendbare Drehmoment [T<sub>2M</sub>] muss mit folgendem Betriebsfaktor berechnet werden: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'



## 2.5 Dati tecnici

## 2.5 Technical data

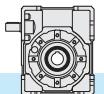
## 2.5 Technische Daten

63	n <sub>1</sub> = 2800				XA		XC - XF													
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC							
	Kg	6.6	—	—	79	5.2	45.5	3	1.7	B5/B14	—	XF	B5	B14	—					
6.6	5	560	0.89	—	88	3.9	68	3	1.3	90	80	—	90	80	71	90				
	7.5	373	0.88		94	3.2	89	3	1.1											
	10	280	0.87		98	2.3	95	2.2	1.0											
	15	187	0.84		110	1.9	85	1.5	1.3											
	20	140	0.83		93	1.4	76	1.1	1.2											
	25	112	0.81		110	1.4	87	1.1	1.3											
	30	93	0.77		117	1.2	111	1.1	1.1											
	40	70	0.74		97	0.81	90	0.75	1.1											
	50	56	0.70		98	0.66	81	0.55	1.2											
	65	43	0.67		91	0.52	65	0.37	1.4											
6.6	80	35	0.64	—	100	28	83	0.41	1.1	—	71	—	90	80	—	—				
	100	28	0.60		75	0.37	75	0.37	1.1											
63	n <sub>1</sub> = 1400				XA		XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			XF							
	5	280	0.88	1.8	111	3.7	54	1.8	2.0	90	80	—	90	80	71	90				
	7.5	187	0.87	1.8	120	2.7	80	1.8	1.5											
	10	140	0.85	1.6	127	2.2	105	1.8	1.2											
	15	93	0.81	1.2	130	1.6	125	1.5	1.1											
	20	70	0.80	1.2	144	1.3	120	1.1	1.2											
6.6	25	56	0.77	1.0	118	0.90	118	0.9	1.0	—	71	—	90	80	71	90	80			
	30	47	0.73	0.90	142	0.95	134	0.9	1.1											
	40	35	0.69	0.80	150	0.79	142	0.75	1.1											
	50	28	0.65	0.70	122	0.55	122	0.55	1.0											
	65	22	0.61	0.60	122	0.45	100	0.37	1.2											
	80	18	0.58	0.60	113	0.36	79	0.25	1.4											
	100	14	0.53	0.50	102	0.28	91	0.25	1.1											
63	n <sub>1</sub> = 900				XA		XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			XF							
	5	180	0.87	—	135	2.9	69	1.5	1.9	90	80	—	90	80	71	90				
	7.5	120	0.85		144	2.1	102	1.5	1.4											
	10	90	0.83		150	1.7	133	1.5	1.1											
	15	60	0.79		152	1.2	139	1.1	1.1											
	20	45	0.77		167	1.0	123	0.75	1.4											
	25	36	0.74		140	0.71	109	0.55	1.3											
	30	30	0.70		164	0.74	122	0.55	1.3											
	40	23	0.66		171	0.61	154	0.55	1.1											
	50	18	0.61		141	0.44	120	0.37	1.2											
	65	14	0.57		139	0.35	98	0.25	1.4											
	80	11	0.54		128	0.28	115	0.25	1.1											
	100	9	0.50		115	0.22	95	0.18	1.2											
6.6	n <sub>1</sub> = 500				XA		XC - XF								Input - IEC					
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>t0</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			XF							
	5	100	0.85	—	169	2.08	20	0.25	8.3	90	80	—	90	80	71	90				
	7.5	67	0.83		177	1.5	30	0.25	5.9											
	10	50	0.81		182	1.2	39	0.25	4.7											
	15	33	0.76		184	0.84	55	0.25	3.4											
	20	25	0.74		200	0.70	71	0.25	2.8											
	25	20	0.71		165	0.49	85	0.25	1.9											
	30	17	0.65		195	0.52	94	0.25	2.1											
	40	13	0.62		201	0.43	118	0.25	1.7											
	50	10	0.56		165	0.31	135	0.25	1.2											
	65	8	0.52		161	0.25	163	0.25	1.0											
	80	6	0.50		148	0.19	137	0.18	1.1											
	100	5	0.45		122	0.14	77	0.09	1.6											

\* ATTENZIONE: la coppia massima utilizzabile [T<sub>2M</sub>] deve essere calcolata utilizzando il fattore di servizio: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* WARNING: Maximum allowable torque [T<sub>2M</sub>] must be calculated using the following service factor : T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* ACHTUNG: das max. anwendbare Drehmoment [T<sub>2M</sub>] muss mit folgendem Betriebsfaktor berechnet werden: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'


**2.5 Dati tecnici**
**2.5 Technical data**
**2.5 Technische Daten**

Kg 11.0	<b><i>n<sub>1</sub> = 2800</i></b>				<b>XA</b>			<b>XC - XF</b>								
	<b>i<sub>n</sub></b>	<b>n<sub>2</sub></b> [min <sup>-1</sup> ]	<b>Rd</b>	<b>P<sub>10</sub></b>	<b>T<sub>2M</sub></b>	<b>P</b>	<b>T<sub>2</sub></b>	<b>P<sub>1</sub></b>	<b>FS'</b>	<b>XC</b>			<b>Input - IEC</b>			
					[Nm]	[kW]	[Nm]	[kW]		<b>B5/B14</b>		<b>B5</b>	<b>B14</b>			
75	7.5	373	0.89	—	131	5.8	125	5.5	1.0	112 100	90	112 100	90	80	112 100	90
	10	280	0.88		143	4.8	120	4	1.2							
	15	187	0.85		152	3.5	131	3	1.2							
	20	140	0.84		172	3.0	171	3	1.0							
	25	112	0.82		155	2.2	154	2.2	1.0							
	30	93	0.78		170	2.1	120	1.5	1.4							
	40	70	0.75		183	1.8	154	1.5	1.2							
	50	56	0.73		166	1.3	136	1.1	1.2							
	65	43	0.69		155	1.0	114	0.75	1.4							
	80	35	0.66		145	0.80	135	0.75	1.1							
	100	28	0.62		131	0.62	159	0.75	0.8							

Kg 11.0	<b><i>n<sub>1</sub> = 1400</i></b>				<b>XA</b>			<b>XC - XF</b>								
	<b>i<sub>n</sub></b>	<b>n<sub>2</sub></b> [min <sup>-1</sup> ]	<b>Rd</b>	<b>P<sub>10</sub></b>	<b>T<sub>2M</sub></b>	<b>P</b>	<b>T<sub>2</sub></b>	<b>P<sub>1</sub></b>	<b>FS'</b>	<b>XC</b>			<b>Input - IEC</b>			
					[Nm]	[kW]	[Nm]	[kW]		<b>B5/B14</b>		<b>B5</b>	<b>B14</b>			
75	7.5	187	0.87	2.5	180	4.0	178	4	1.0	112 100	90	112 100	90	80	112 100	90
	10	140	0.86	2.3	193	3.3	176	3	1.1							
	15	93	0.83	1.9	202	2.4	187	2.2	1.1							
	20	70	0.81	1.7	226	2.0	199	1.8	1.1							
	25	56	0.78	1.5	202	1.5	200	1.5	1.0							
	30	47	0.74	1.2	220	1.5	167	1.1	1.3							
	40	35	0.71	1.1	235	1.2	213	1.1	1.1							
	50	28	0.67	1.0	211	0.92	206	0.9	1.0							
	65	22	0.63	0.90	195	0.70	154	0.55	1.3							
	80	18	0.60	0.80	182	0.55	180	0.55	1.0							
	100	14	0.56	0.70	162	0.43	210	0.55	0.8							

Kg 11.0	<b><i>n<sub>1</sub> = 900</i></b>				<b>XA</b>			<b>XC - XF</b>								
	<b>i<sub>n</sub></b>	<b>n<sub>2</sub></b> [min <sup>-1</sup> ]	<b>Rd</b>	<b>P<sub>10</sub></b>	<b>T<sub>2M</sub></b>	<b>P</b>	<b>T<sub>2</sub></b>	<b>P<sub>1</sub></b>	<b>FS'</b>	<b>XC</b>			<b>Input - IEC</b>			
					[Nm]	[kW]	[Nm]	[kW]		<b>B5/B14</b>		<b>B5</b>	<b>B14</b>			
75	7.5	120	0.86	—	215	3.1	205	3	1.0	112 100	90	112 100	90	80	112 100	90
	10	90	0.84		229	2.6	197	2.2	1.2							
	15	60	0.81		237	1.9	231	1.8	1.0							
	20	45	0.78		263	1.6	250	1.5	1.1							
	25	36	0.76		233	1.2	221	1.1	1.1							
	30	30	0.71		254	1.1	249	1.1	1.0							
	40	23	0.67		270	0.94	214	0.75	1.3							
	50	18	0.64		241	0.71	186	0.55	1.3							
	65	14	0.59		221	0.54	151	0.37	1.5							
	80	11	0.56		205	0.43	177	0.37	1.2							
	100	9	0.52		184	0.34	203	0.37	0.9							

Kg 11.0	<b><i>n<sub>1</sub> = 500</i></b>				<b>XA</b>			<b>XC - XF</b>								
	<b>i<sub>n</sub></b>	<b>n<sub>2</sub></b> [min <sup>-1</sup> ]	<b>Rd</b>	<b>P<sub>10</sub></b>	<b>T<sub>2M</sub></b>	<b>P</b>	<b>T<sub>2</sub></b>	<b>P<sub>1</sub></b>	<b>FS'</b>	<b>XC</b>			<b>Input - IEC</b>			
					[Nm]	[kW]	[Nm]	[kW]		<b>B5/B14</b>		<b>B5</b>	<b>B14</b>			
75	7.5	67	0.84	—	265	2.2	90	0.75	2.9	112 100	90	112 100	90	80	112 100	90
	10	50	0.82		279	1.8	118	0.75	2.4							
	15	33	0.78		286	1.3	167	0.75	1.7							
	20	25	0.75		315	1.1	216	0.75	1.5							
	25	20	0.72		278	0.80	260	0.75	1.1							
	30	17	0.67		302	0.79	288	0.75	1.1							
	40	13	0.63		317	0.66	265	0.55	1.2							
	50	10	0.59		282	0.50	210	0.37	1.3							
	65	8	0.55													



## 2.5 Dati tecnici

## 2.5 Technical data

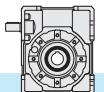
## 2.5 Technische Daten

90  Kg 23.6	n <sub>1</sub> = 2800				XA			XC - XF									
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC				
										B5/B14			XF				
7.5 10 15 20 25 30 40 50 65 80 100	373	0.89	—	209	9.2	171	7.5	1.2	112 100	90	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	280	0.88		223	7.4	165	5.5	1.3									
	187	0.86		241	5.5	241	5.5	1.0									
	140	0.84		272	4.7	230	4	1.2									
	112	0.83		255	3.6	212	3	1.2									
	93	0.79		270	3.3	243	3	1.1	—	80	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	70	0.77		293	2.8	230	2.2	1.3									
	56	0.74		278	2.2	278	2.2	1.0									
	43	0.71		250	1.6	235	1.5	1.1									
	35	0.68		238	1.3	205	1.1	1.2									
	28	0.64		212	0.97	163	0.75	1.3									

90  Kg 23.6	n <sub>1</sub> = 1400				XA			XC - XF									
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC				
										B5/B14			XF				
7.5 10 15 20 25 30 40 50 65 80 100	187	0.88	3.0	290	6.5	247	5.5	1.2	112 100	90	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	140	0.86	2.5	305	5.2	236	4	1.3									
	93	0.84	2.2	320	3.7	256	3	1.2									
	70	0.82	2.0	360	3.2	334	3	1.1									
	56	0.80	1.8	332	2.4	299	2.2	1.1									
	47	0.76	1.5	350	2.3	340	2.2	1.0	—	80	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	35	0.72	1.3	377	1.9	355	1.8	1.1									
	28	0.69	1.1	353	1.5	353	1.5	1.0									
	22	0.65	1.0	317	1.1	317	1.1	1.0									
	18	0.63	1.0	309	0.90	309	0.9	1.0									
	14	0.58	0.80	264	0.67	217	0.55	1.2									

90  Kg 23.6	n <sub>1</sub> = 900				XA			XC - XF									
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC				
										B5/B14			XF				
7.5 10 15 20 25 30 40 50 65 80 100	120	0.86	—	345	5.0	206	3	1.7	112 100	90	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	90	0.85		362	4.0	270	3	1.3									
	60	0.82		377	2.9	286	2.2	1.3									
	45	0.79		419	2.5	371	2.2	1.1									
	36	0.77		385	1.9	369	1.8	1.0									
	30	0.73		416	1.8	416	1.8	1.0	—	80	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	23	0.69		440	1.5	440	1.5	1.0									
	18	0.66		398	1.1	384	1.1	1.0									
	14	0.62		358	0.84	319	0.75	1.1									
	11	0.59		337	0.68	274	0.55	1.2									
	9	0.54		313	0.55	313	0.55	1.0									

90  Kg 23.6	n <sub>1</sub> = 500				XA			XC - XF									
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC				
										B5/B14			XF				
7.5 10 15 20 25 30 40 50 65 80 100	67	0.84	—	430	3.6	91	0.75	4.7	112 100	90	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	50	0.83		443	2.8	118	0.75	3.7									
	33	0.79		456	2.0	169	0.75	2.7									
	25	0.76		502	1.7	219	0.75	2.3									
	20	0.74		459	1.3	265	0.75	1.7									
	17	0.68		483	1.2	294	0.75	1.6	—	80	—	112 100	90	80	112 100	90	—
	13	0.65		512	1.0	371	0.75	1.4									
	10	0.61		467	0.80	439	0.75	1.1									
	8	0.57		417	0.59	388	0.55	1.1									
	6	0.54		391	0.48	305	0.37	1.3									


**2.5 Dati tecnici**
**2.5 Technical data**
**2.5 Technische Daten**

110  Kg 44.0	n <sub>1</sub> = 2800				XA			XC - XF								
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC			
										B5/B14		B5	XF		B14	
7.5	373	0.89			345	15.1	343	15	1.0	132	—	132	112	112	—	
10	280	0.88			368	12.2	332	11	1.1	112	100	90	100	90	—	
15	187	0.86			404	9.2	331	7.5	1.2	—	—	—	—	—	—	
20	140	0.85			465	8.0	435	7.5	1.1	—	—	—	—	—	—	
25	112	0.84			441	6.2	393	5.5	1.1	—	—	—	—	—	—	
30	93	0.80			459	5.6	450	5.5	1.0	—	—	—	—	—	—	
40	70	0.78			503	4.7	424	4	1.2	—	—	—	—	—	—	
50	56	0.76			476	3.7	388	3	1.2	—	—	—	—	—	—	
65	43	0.73			417	2.6	354	2.2	1.2	—	—	—	—	—	—	
80	35	0.70			400	2.1	287	1.5	1.4	90	132	—	—	—	—	
100	28	0.66			364	1.6	339	1.5	1.1	90	—	—	—	—	—	

110  Kg 44.0	n <sub>1</sub> = 1400				XA			XC - XF								
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC			
										B5/B14		B5	XF		B14	
7.5	187	0.88	4.3		480	10.6	415	9.2	1.2	132	—	132	112	112	—	
10	140	0.87	4.0		504	8.5	446	7.5	1.1	112	100	90	100	90	—	
15	93	0.84	3.2		543	6.3	475	5.5	1.1	—	—	—	—	—	—	
20	70	0.83	3.0		623	5.5	623	5.5	1.0	—	—	—	—	—	—	
25	56	0.81	2.7		578	4.2	554	4	1.0	—	—	—	—	—	—	
30	47	0.77	2.2		601	3.8	472	3	1.3	—	—	—	—	—	—	
40	35	0.74	2.0		650	3.2	606	3	1.1	—	—	—	—	—	—	
50	28	0.72	1.8		608	2.5	538	2.2	1.1	—	—	—	—	—	—	
65	22	0.68	1.6		528	1.8	451	1.5	1.2	—	—	—	—	—	—	
80	18	0.65	1.5		503	1.4	390	1.1	1.3	90	132	—	—	—	—	
100	14	0.61	1.3		458	1.1	458	1.1	1.0	90	—	—	—	—	—	

110  Kg 44.0	n <sub>1</sub> = 900				XA			XC - XF								
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC			
										B5/B14		B5	XF		B14	
7.5	120	0.87			578	8.3	381	5.5	1.5	132	—	132	112	112	—	
10	90	0.86			600	6.6	500	5.5	1.2	112	100	90	100	90	—	
15	60	0.83			641	4.9	526	4	1.2	—	—	—	—	—	—	
20	45	0.81			720	4.2	685	4	1.1	—	—	—	—	—	—	
25	36	0.79			672	3.2	628	3	1.1	—	—	—	—	—	—	
30	30	0.74			697	2.9	520	2.2	1.3	—	—	—	—	—	—	
40	23	0.71			749	2.5	664	2.2	1.1	—	—	—	—	—	—	
50	18	0.68			697	1.9	653	1.8	1.1	—	—	—	—	—	—	
65	14	0.64			603	1.4	487	1.1	1.2	—	—	—	—	—	—	
80	11	0.61			571	1.1	570	1.1	1.0	90	132	—	—	—	—	
100	9	0.57			513	0.85	450	0.75	1.1	90	—	—	—	—	—	

110  Kg 44.0	n <sub>1</sub> = 500				XA			XC - XF								
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	XC			Input - IEC			
										B5/B14		B5	XF		B14	
7.5	67	0.85			718	5.9	183	1.5	3.9	132	—	132	112	112	—	
10	50	0.84			738	4.6	240	1.5	3.1	112	100	90	100	90	—	
15	33	0.80			778	3.4	344	1.5	2.3	—	—	—	—	—	—	
20	25	0.78			866	2.9	446	1.5	1.9	—	—	—	—	—	—	
25	20	0.76			802	2.2	542	1.5	1.5	—	—	—	—	—	—	
30	17	0.70			832	2.1	603	1.5	1.4	—	—	—	—	—	—	
40	13	0.67			886	1.7	765	1.5	1.2	—	—	—	—	—	—	
50	10	0.64			820	1.3	671	1.1	1.2	—	—	—	—	—	—	
65	8	0.59			705	0.96	553	0.75	1.3	—	—	—	—	—	—	
80	6	0.56			664	0.77	643	0.75	1.0	—	—	—	—	—	—	
100	5	0.52			594	0.60	542	0.55	1.1	90	132	—	—	—	—	

**\* ATTENZIONE:** la coppia massima utilizzabile [T<sub>2M</sub>] deve essere calcolata utilizzando il fattore di servizio: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

**\* WARNING:** Maximum allowable torque [T<sub>2M</sub>] must be calculated using the following service factor : T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

**\* ACHTUNG:** das max. anwendbare Drehmoment [T<sub>2M</sub>] muss mit folgendem Betriebsfaktor berechnet werden: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'





## 2.5 Dati tecnici

## 2.5 Technical data

## 2.5 Technische Daten

130  Kg 55.0	n <sub>1</sub> = 2800				XA			XC - XF							
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC			XF		
										XC		B5/B14	B5		B14
7.5	373	0.90			530	23	345	15	1.5						
10	280	0.89			549	18.1	455	15	1.2						
15	187	0.87			636	14.3	490	11	1.3						
20	140	0.86			733	12.5	645	11	1.1						
25	112	0.85			710	9.8	667	9.2	1.1						
30	93	0.81			729	8.8	622	7.5	1.2						
40	70	0.80			819	7.5	819	7.5	1.0						
50	56	0.78			758	5.7	732	5.5	1.0						
65	43	0.75			648	3.9	499	3	1.3						
80	35	0.73			637	3.2	598	3	1.1						
100	28	0.70			597	2.5	525	2.2	1.1						

130  Kg 55.0	n <sub>1</sub> = 1400				XA			XC - XF							
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC			XF		
										XC		B5/B14	B5		B14
7.5	187	0.89	6.0		736	16.2	418	9.2	1.8						
10	140	0.88	5.5		756	12.6	552	9.2	1.4						
15	93	0.85	4.4		855	9.8	803	9.2	1.1						
20	70	0.84	4.1		974	8.5	860	7.5	1.1						
25	56	0.83	3.9		920	6.5	778	5.5	1.2						
30	47	0.79	3.2		947	5.9	883	5.5	1.1						
40	35	0.76	2.8		1037	5.0	829	4	1.3						
50	28	0.74	2.6		959	3.8	757	3	1.3						
65	22	0.71	2.3		801	2.6	678	2.2	1.2						
80	18	0.68	2.1		758	2.1	649	1.8	1.2						
100	14	0.64	1.8		699	1.6	655	1.5	1.1						

130  Kg 55.0	n <sub>1</sub> = 900				XA			XC - XF							
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC			XF		
										XC		B5/B14	B5		B14
7.5	120	0.88			889	12.7	385	5.5	2.3						
10	90	0.87			905	9.8	508	5.5	1.8						
15	60	0.84			1016	7.6	735	5.5	1.4						
20	45	0.82			1149	6.6	957	5.5	1.2						
25	36	0.81			1074	5.0	860	4	1.3						
30	30	0.76			1113	4.6	968	4	1.2						
40	23	0.73			1208	3.9	930	3	1.3						
50	18	0.70			1077	2.9	817	2.2	1.3						
65	14	0.67			924	2.0	832	1.8	1.1						
80	11	0.64			869	1.6	815	1.5	1.1						
100	9	0.60			828	1.3	700	1.1	1.2						

130  Kg 55.0	n <sub>1</sub> = 500				XA			XC - XF							
	i <sub>n</sub>	n <sub>2</sub> [min <sup>-1</sup> ]	Rd	P <sub>10</sub>	T <sub>2M</sub> [Nm]	P [kW]	T <sub>2</sub> [Nm]	P <sub>1</sub> [kW]	FS'	Input - IEC			XF		
										XC		B5/B14	B5		B14
7.5	67	0.86			1109	9.0	228	1.85	4.9						
10	50	0.84			1107	6.9	297	1.85	3.7						
15	33	0.81			1230	5.3	429	1.85	2.9						
20	25	0.79			1388	4.6	558	1.85	2.5						
25	20	0.78			1266	3.4	689	1.85	1.8						
30	17	0.72			1320	3.2	763	1.85	1.7						
40	13	0.69			1423	2.7	975	1.85	1.5						
50	10	0.66			1261	2.0	1166	1.85	1.1						
65	8	0.63			1095	1.4	860	1.10	1.3						
80	6	0.59			1082	1.2	992	1.10	1.1						
100	5	0.55			945	0.9	788	0.75	1.2						

\* ATTENZIONE: la coppia massima utilizzabile [T<sub>2M</sub>] deve essere calcolata utilizzando il fattore di servizio: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* WARNING: Maximum allowable torque [T<sub>2M</sub>] must be calculated using the following service factor : T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

\* ACHTUNG: das max. anwendbare Drehmoment [T<sub>2M</sub>] muss mit folgendem Betriebsfaktor berechnet werden: T<sub>2M</sub> = T<sub>2</sub> x FS'

